



第四十五届会议
正式记录

第三委员会
第9次会议
1990年10月16日
星期二下午3时举行
纽约

第9次会议简要记录

主席：津多加女士(津巴布韦)
(副主席)

后来：索马维尔先生(智利)
(主席)

目 录

议程项目88：给予南非种族主义和殖民主义政权政治、军事、经济及其他形式的援助对人权的享受所产生的不利影响(续)

议程项目91：消除一切形式的种族歧视(续)

议程项目98：《向种族主义和种族歧视进行战斗的第二个十年行动纲领》的执行情况(续)

议程项目103：普遍实现民族自决权利和迅速给予殖民地国家和人民独立对于切实保障和尊重人权的重要性(续)

本记录可以更正，
请更正在一份印发的记录上，由代表团成员一人署名，
在印发日期后一个星期内送交正式记录编辑科科长
(联合国广场2号DC2-750室)。

各项更正将在本届会议结束后按委员会分别汇编成单册。

Distr. GENERAL
A/C.3/45/SR.9
30 October 1990
CHINESE
ORIGINAL: SPANISH

由于主席不在场副主席津多加女士(津巴布韦)

代行主席职务

下午3时10分宣布开会。

议程项目88: 给予南非种族主义和殖民主义政权政治、军事、经济及其他形式的援助对人权的享受所产生的不利影响(续)(A/45/552)

议程项目91: 消除一切形式的种族歧视(续)(A/45/18、A/45/139、A/45/140、A/45/174、A/45/178、A/45/202、A/45/203、A/45/216、A/45/222、A/45/225、A/45/254、A/45/265、A/45/269、A/45/402、A/45/406、A/45/579)

议程项目98: 《向种族主义和种族歧视进行战斗的第二个十年行动纲领》的执行情况(续)(A/45/3,第三章A节、A/45/174、A/45/443、A/45/525)

议程项目103: 普遍实现民族自决权利和迅速给予殖民地国家和人民独立对于切实保障和尊重人权的重要性(续)(A/45/488、A/45/500)

1. RAVEN先生(联合王国)在提到意大利大使10月8日代表欧洲共同体12个成员国所作的发言时说,在世界所有国家都存在种族主义和种族歧视,因为没有一个是完美无缺的。联合王国毕竟是一个多种族的社会,所有英国人,不论种族、语言或性别,也不论他们是生为英国人还是选择做英国人,也不论他们是第一代英国人还是第十代英国人,他们的宗教和政治信仰自由以及言论和写作自由,集会和参加示威的

权利都有保障。本着这一精神,1976年通过了《种族关系法》,这被视为是消除种族歧视的模范立法。

2. 联合王国是《消除一切形式种族歧视国际公约》的缔约国,极为重视消除种族歧视委员会的工作,联合王国不久便将向该委员会提交其第11次报告,这表明了它决心执行《公约》的各项规定。他在提到该委员会关于向种族主义和种族歧视进行战斗的第二个十年报告内所载的评论(A/45/18第81至第83页)时指出,联合王国代表团尤其赞成关于委员会应在第二个十年结束后继续发挥积极作用的建议。联合王国虽然支持关于这个十年的一些建设性活动,但对关于南非的活动计划内的一些提议感到关切,如其中提到了《宪章》第七章,并要求实行制裁及向民族解放运动提供援助等。因此,联合王国促请人权中心在起草对第二个十年的后续活动的计划时,对于如何让消除种族歧视委员会参与的问题提出新的想法。虽然联合王国同联合国一样,强烈希望看到可恶的种族隔离制度遭到废除,以一个不分种族的民主制度取而代之,但联合王国认为,在近几个月内,南非境内有显著的变化,在这一点上联合王国的分析与特别报告员的分析不同。然而,大会上前一届会议通过的决议未充分认识到南非政府与非洲人国民大会8月份在比勒陀利亚举行的会谈的重要性。联合王国政府念及南非正在发生的变化,保留了现有的一些限制性措施,但也放松了另一些限制性措施,并采取了某些积极步骤,如扩大它的援助方案,以期鼓励再作出进步。

3. 关于自决问题,联合王国的非殖民化记录充分表明,联合王国忠于这一原则。在这方面,应该提到一个悍然剥夺自决权利的实例,那就是由伊拉克野蛮入侵科威特造成的海湾局势,这是一项不可容忍的侵略行为。联合王国再次要求外国部队立即无条件的撤出科威特,要求将科威特的领土完整和主权归还科威特的合法政府。

4. BUTIKU夫人(坦桑尼亚联合共和国)说,防止歧视及保护少数小组委员会任命的特别报告员编写的报告(A/45/552)提供了在南非经营的外国企业部分撤资的情况,并说明了一些用来避免彻底结束与南非经济的关系的方法;对该报告审查之后,

便可以清楚地发现,联合国以协商一致形式通过的《宣言》的精神并没有得到所有会员国的拥护。报告叙述了用来避免全面撤出南非经济的各种手法。

5. 关于《向种族主义和种族歧视进行战斗的第二个十年行动纲领》,委员会收到了特别报告员就这一问题编写的报告,其中谈到了在两个联合国向种族主义进行战斗的十年中所取得的成就和遇到的障碍。该研究报告促请制定一项共同行动计划去执行建议的许多具体措施,并要求增加给种族隔离的受害者和南非境内的反种族隔离运动的援助。

6. 虽然《关于种族隔离及其对南部非洲破坏性影响的宣言》规定了帮助创造进行自由的政治讨论所需的气氛的措施,但种族隔离制度的几个台柱——如《种族区域法》、《土著土地法》、《人口登记法》、班图斯坦政策以及实行隔离的教育体系等都依然存在,而最近在那里发生的变化不足以创造有利于谈判的气氛,也不足以对大多数黑人的政治、经济和社会生活起到任何根本性的影响。

7. 种族隔离制度的持续存在造成了纳塔尔和几个城镇的暴力行为,这是一项令人严重关切的事项。因此,坦桑尼亚联合共和国政府促请比勒陀利亚政权不再迟延,采取步骤,制止这种暴力行为。另外,令人遗憾的是,有些国家决定放松对南非的制裁,以“奖励”南非总理所作出的一些极少的不多的改变,因为这种行动危及为创造谈判所需的气氛而所作的努力。如果要实现一个统一、不分种族和民主的南非的话,那些放松制裁的国家就必须重新考虑该项决定。

8. 坦桑尼亚联合共和国政府认为,自决是所有人民的不可剥夺权利,巴勒斯坦人民也必须享受这一权利,而他们现在正遭到以色列当局为镇压起义所采取的日益严重的野蛮行为。在这方面,坦桑尼亚联合共和国吁请以以色列为寻求解决办法进行合作。与此相对照的是,纳米比亚现在享有联合国会员国的地位,这是极为令人满意的;纳米比亚加入联合国是本组织各成员国和整个国际社会的胜利。

9. 坦桑尼亚代表团强烈谴责伊拉克入侵、占领并兼并科威特,并要求外国部队立即无条件地撤出科威特,要求将科威特的领土完整和主权归还给该国的合法政

府。关于中美洲的政治局势,她说,该地区各国的新和解精神和团结感是令人鼓舞的。秘书长对西撒哈拉问题所作的努力的结果也是积极的;将在和平计划的范围内举行的全民投票将让西撒哈拉人民决定自己的前途。关于柬埔寨问题,她说,坦桑尼亚同大家一样认为,全面政治解决将确保柬埔寨的独立、主权和领土完整,并将确保柬埔寨人选择自己命运的基本权利。朝鲜民主主义人民共和国和大韩民国的领导人之间已开始对话,这也是令人鼓舞的。

10. 坦桑尼亚欢迎德国统一,并认为一个德国将加强联合国,并将作为统一的榜样,有助于增进自由、正义、自决权利、尊重《宪章》原则、维持国际和平与安全。

11. 尽管安哥拉政府为结束该国境内的战争作出了努力,但美国及其一些盟国继续公开和秘密地向安盟提供支助,使安哥拉人无法行使其全部权利。在莫桑比克,莫桑比克僵全国抵抗运动的土匪继续捣乱莫桑比克的经济,杀害无辜的人民。为了和平,坦桑尼亚呼吁停一切旨在武装、训练或以任何形式援助莫桑比克全国抵抗力量的活动。

12. 关于将于1993年告终的向种族主义和种族歧视进行战斗的第二个十年,她说,委员会无疑发挥了不可或缺的作用,为已经取得的进展作出了重大贡献,但是,还有许多工作有待于完成,因此,必须加倍努力,从地球上铲除种族主义和种族歧视。

13. MILANES先生(古巴)说,向种族主义和种族歧视进行战斗的第二个十年又要过去一年了,但在宣布“十年”时所期待的结果却没有达到。联合国为消除种族主义和种族歧视作出了大胆的努力;然而,目前仍有数以百万计的人民受其毒害,并且还没有找到减轻或铲除它们的办法。恰恰相反,某些新纳粹趋势和集团仗着种族优越的神话和对外国人、尤其是从发展中国家去的移徙工人表现的沙文主义,现在比以往任何时候都嚣张。古巴代表团谴责这种感情的表现,它们在欧洲和美国表现得越来越猖狂,可能导致对国际社会日益危险的局势。多年来,古巴一直谴责种族主义和种族歧视的表现,而正是这种表现造成了美国国内日益不安,黑人、拉丁美洲人和

其他少数民族在美国蒙受屈辱，遭到三等公民的待遇。国际社会不应无视这种种族主义的做法，而应确保全世界工业化程度最高的国家尊重少数民族的权利。

14. 种族隔离问题仍然是联合国审议的一项基本问题，因为消除种族隔离是国际社会所面临的一项重大挑战。大会第十六届特别会议以协商一致方式通过《关于种族隔离及其对南部非洲破坏性影响的宣言》及其《行动纲领》，这是联合国所有会员国所作的一项庄严承诺，目的是确保尽早实现一个统一、民主、不分种族的南非。最近，南非境内发生了一串令人鼓舞的变化，特别是纳尔逊·曼德拉获得释放，非洲人国民大会和其他群众组织恢复活动，非洲人国民大会与当局在比勒陀利亚开始对话。不过，这些改变仍然不够，《宣言》内规定的原则仍有待于实践。种族隔离仍然是一项制度，国际社会本来希望在1990年作出的意义深远的改变仍未实现。

15. 至今已经取得的改变主要应归功于南非的非洲人民所作的无私的英勇斗争和国际社会所施加的压力。一些国家认为，现在应该减少对南非民族解放运动的声援、放松对种族隔离的国际压力了。这种态度非但无助于南非的内部谈判的成功，在南非人民各阶层中创造一种对话的气氛，而且最终将加强那些死守住白人少数统治制度的人的地位。因此，联合国和各国政府所实行的制裁应该维持不变。必须让南非当局明白，在消除作为种族隔离制度的根基的压制性立法之前，国际压力不会减弱。

16. 1990年3月，国际社会欢迎独立和主权的新纳米比亚国加入，纳米比亚也在种族隔离制度和外国占领下遭受了虐待。虽然联合国在纳米比亚取得独立的过程中发挥了主导作用，但是，不应忘记，纳米比亚现在成为联合国会员国的主要原因是纳米比亚人民为取得独立进行了英勇的抵抗。古巴人民和政府再次为独立的纳米比亚欢呼祝贺。

17. 由于以色列在被占领的阿拉伯领土加剧镇压行动，巴勒斯坦问题再次赢得了整个国际社会的关注。巴勒斯坦人民被剥夺了不可剥夺的自决权利，他们正在英勇反击以色列的野蛮政策。那些企图掩盖以色列的作法、阻挠联合国通过反对这种作

法的决定的人应该对巴勒斯坦人民所遭到的镇压措施同样负责。

18. 古巴赞成在西撒哈拉建立一个独立主权的国家,波利萨里奥阵线和摩洛哥政府为此正在联合国的主持下进行谈判。同样,古巴重申支持塞浦路斯重新建立国家主权和领土完整的合法权利,因此赞成结束对塞浦路斯部分领土的军事占领。在这方面,他说,古巴赞成塞浦路斯各族之间进行对话,因此这将导致对这一问题通过谈判实行政治解决,使塞浦路斯恢复为一个统一、主权的国家。最后,古巴重申全力支持波多黎各人民要求自决和独立的愿望。

19. 古巴驳斥和谴责伊拉克占领和兼并科威特的立场从未动摇过。正如古巴共和国总统菲德尔·卡斯特罗先生最近所说的,“我们认为,要实现政治解决办法,就一定必须结束对科威特的占领、重新建立科威特的主权。对这一点,我们没有任何疑问,我们的政策是讲原则的、正直的、明确的”。必须在伊拉克部队回自其本国境内、美国部队撤出阿拉伯/波斯湾的基础上,向该区域的所有国家提供保障。

20. 人类正在满怀希望地等待着国际关系中的一个新时代的来临,这个新时代可能奠定持久的世界和平的基础。苏联和美利坚合众国签订新的裁军协定,和大国间关系中的建设性气氛,看来都有利于这样一项发展。然而,在非洲、亚洲和拉丁美洲的发展中国家,大家对新的局势对这些区域的国家的经济和如何维护其主权和独立的影响深感关切。大国间在谈和平,但是小国也希望从这一和平中得益,以全力从事发展。现在比以往任何时候都更需要保障这些国家的主权和领土完整、尊重它们的自决。发展中国家绝不能接受大国在第三世界人民的国家主权和对全世界各国人民自由决定自己前途的权利的尊重遭到破坏的基础上建立和平。联合国的基础是建立在这些原则之上的,古巴将对任何改变这些原则的企图深感关切。

21. ALLAFI先生(阿拉伯利比亚民众国)说,只有尊重平等的原则,才能保护人人固有的尊严,而且只有当每一个人都享有自决权,才能有平等,但是,在世界的许多地方,自决权仍然受到侵犯,开始在北半球出现的和谐局面并没有扩大到南半球。许多人仍然遭受压迫和残害以及种族主义和种族歧视的迫害。犹太复国主义和南非政权在同时推行种族迫害和否认自决原则方面如出一辙。这两个政权都建立在种族主义的基础上,并由少数人统治。这两个政权紧密勾结,包括在核武器这个危险领域。大会在1975年通过了第3379(XXX)号决议,其中把犹太复国主义视为种族主义的一种形式。该决议所根据的现实没有改变,因此其内容仍然有效。

22. 特别报告员Eide先生就“种族主义和种族歧视进行战斗的十年”期间所取得的成就和所遇到的困难提出的研究报告(A/45/525)是一份非常积极的文件,尽管该文件应更加深入地研究种族主义和种族歧视的根源。该报告提到了犹太人在纳粹政权统治下遭受的大屠杀,这是无可否认的种族灭绝行为。然而,同样无可否认的是,犹太人也参与了对巴勒斯坦人的同样的种族灭绝。联合国必须向巴勒斯坦派出一个特派团,以防止这种种族灭绝继续下去。

23. 犹太人向巴勒斯坦移民是毫无道理的。当巴勒斯坦人仍在流亡,而且那些生活在巴勒斯坦的人继续遭受剥削和迫害的时候,决不能让更多的犹太人移民到巴勒斯坦。这种移民是巴勒斯坦人实现自决权的又一个障碍。那些支持犹太移民的国家必须停止这样做,因为它们也参与了种族灭绝的罪行。

24. 利比亚代表团高兴地看到纳尔逊·曼德拉获释。利比亚密切地注视南非的发展并欢迎到目前为止所采取的旨在建立一个非种族歧视和民主社会的措施。然而,必须强调的是,这些措施是有限的,如果要实现彻底消除可耻的种族隔离政权,那么这些措施就必须扩大和加强。南非的形势发生变化标志着联合国的一场胜利。联合国通过的措施在向南非政府施加压力方面是有效的。有一些国家现在正试图结束对南非的制裁,而与此同时却愿意对其他国家实行同样的或更广泛的制裁。利比亚欢迎特别报告员哈利法先生就给予南非种族主义和殖民主义政权政治、军事、经济

及其他形式的援助对人权的享受所产生的不利影响提出的报告(A/45/552),该报告在保持对南非的压力以一劳永逸地结束种族主义政权方面是一份具有极高价值的文件。考虑到南非政府拒绝签发哈利法先生的签证,利比亚呼吁秘书长尽全力支持哈利法先生行使他的职责,这样他就可以访问南非。

25. 他高兴地看到在纳米比亚人民为了自决进行长时间的英勇斗争之后,实现了纳米比亚独立。利比亚没有和种族主义政权进行合作,并执行了联合国反对种族主义和种族歧视的所有公约和其他文书。利比亚代表团完全支持消除种族歧视委员会的工作,利比亚对该委员会进行了财政捐助。他呼吁国际社会对该委员会的工作提供财政资助,该委员会由于缺少资金,在履行其任务方面正遇到严重的困难。

26. JUNEJO小姐(巴基斯坦)说在这个正在经历深刻变革的世界上,东西方对抗正让位于对话,而令人遗憾的是,有些地区仍然继续存在冲突。查谟和克什米尔人民所面临的情况就是这样。四十多年来,他们的自决权一直遭到剥夺。根据联合国安全理事会的有关决议(这些决议对印度和巴基斯坦都有约束力),应在联合国的主持下举行自由的和公正的公民投票,以确定这些领土的法律地位。她举例说明印度企图让国际社会相信,克什米尔人民行使其自决权,她指出1952年印度总理曾以名誉担保许诺印度将和平解决这个问题,但是,到现在为止,这个诺言仍未实现。她谴责对克什米尔人民人权的严重侵犯,谴责印度武装部队和准军事部队掀起镇压浪潮以平息克什米尔人民自发的起义,她还谴责其他镇压行为以及印度政府把外国记者逐出被占领的克什米尔领土,不让任何国际机构监测其犯下的暴行和对人权的公然侵犯的行为。然而,新闻媒介、各国际组织,包括各人权组织和印度有良心的人士都把他们对人权的大规模侵犯行为记录在案。现在是让印度为其应用于其他国家的同类人权标准负责的时候了。巴基斯坦代表团希望印度认识到通过威胁和压迫是不能扑灭克什米尔人民的理想的。唯一的解决办法是让查谟和克什米尔人民行使其自决权。

27. 尽管外国军队已从阿富汗撤出,但是阿富汗仍未恢复和平与安宁。阿富汗人民的自决权仍然被剥夺。《日内瓦协定》只解决了该问题的外部方面。巴基斯坦

仍然坚定地致力于政治解决阿富汗问题，将不遗余力地支持成立一个基础广泛的政府，以取代不为阿富汗人民所接受的喀布尔政权。

28. 剥夺巴勒斯坦人民的自决权是一场持续性悲剧。起义已清楚地暴露了以色列占领的残酷性。她谴责最近发生的杀人事件，这又一次表明以色列对无辜的人民过分而残酷地使用武力的行为。国际社会必须紧急作出努力以促进公平和全面地解决问题，其中包括以色列撤出被占阿拉伯和巴勒斯坦领土，恢复巴勒斯坦人民的不可剥夺的权利，包括其自决权以及建立巴勒斯坦人自己的国家的权利。

29. 关于伊拉克侵略科威特，巴基斯坦支持安全理事会要求伊拉克军队无条件撤出以及恢复科威特国合法政府的决议。

30. 巴基斯坦高兴地看到协商一致通过关于柬埔寨问题的决议，并希望达成一个友好而持久的解决办法，从而实现柬埔寨人民的自决权。忠实地执行这项原则对于建立一个和平的、公正、稳定和富于人道的世界秩序来说是至关重要的。巴基斯坦代表团支持一切必要措施以早日把权利移交给托管领土和非自治领土以及其他一切尚未实现独立的领土的人民。

31. 巴基斯坦和其他代表团将提交一份关于人民自决权的决议草案，巴基斯坦希望委员会将和前几年一样以协商一致通过这项决议。

32. MANIFAN先生(马尔代夫)提到特别报告员关于使用雇佣军的报告中有关对待恐怖主义分子的某些说法时说，马尔代夫的立法制度是建立在伊斯兰教法基础之上的。那些属于恐怖主义组织、并参与1988年11月对马尔代夫武装侵略的犯人所接受的法律处置与马尔代夫公民所接受的别无二致。马尔代夫政府重申由于该国的地理特点以及出于安全原因，不可能让特别报告员会见三名以上的犯人。马尔代夫政府遗憾地注意到特别报告员会见了一些未透露姓名的人士，他们对政府提出的指控既没有确实的证据也没有得到证实。政府明确地否认有任何犯人在拘押中死亡。尽管存在这些看法，马尔代夫代表团仍感谢特别报告员对马尔代夫政府关注的事情所付出的时间和注意力，并感谢他的这份非常全面的报告。

33. MOHIUDDIN先生(孟加拉国)说,令人深为遗憾的是,《世界人权宣言》宣告四十年之后,种族歧视仍在世界肆虐,因为国际社会保持沉默,不作抗战而使其得以持续。最残酷的种族主义现象就是南非制度化的种族隔离制度。现在时机已到,国际社会应以一致行动作出反应。种族隔离无法改革,必须完全废除。

34. 他重申,尽管国际社会的努力,向种族主义和种族歧视进行战斗的十年的目标仍未实现。但在第二个十年间纳米比亚获得了独立。不过首要目标是消除种族隔离。孟加拉国赞同在1993年发起向种族主义和种族隔离进行战斗的第三个十年。

35. 孟加拉国认为,尽管南非的重要事态发展,国际社会仍必须继续向比勒陀利亚政府传送一个明确无误的信号:它准备为南非境内的和平采取集体行动。《关于种族隔离及其在南部非洲破坏性影响的宣言》获一致通过,这是反种族隔离斗争中的重要步骤。但因该制度仍顽固存在,孟加拉国坚决支持制裁不应解除的看法。必须结束允许可鄙种族隔离存在的不道德行为。

36. 以色列当局的镇压无法停止巴勒斯坦起义。以色列对巴勒斯坦人民的政策悍然侵犯了人权。孟加拉国坚信,只有通过巴勒斯坦人民行使自决权和建立独立巴勒斯坦国,该地区才可能找到公正持久的解决办法。孟加拉国认为,应在联合国主持下,召开中东问题国际和平会议,由巴勒斯坦组织同所有有关各方在平等基础上参加。

37. 关于柬埔寨,孟加拉国欢迎各方达成协议,在联合国主持下来找公正持久解决冲突的办法。解决阿富汗问题需要建立一个反映民众意愿,基础广泛的代议政府。阿富汗人民必须在没有外来干预和干涉的情况下决定自己的命运。

38. 伊拉克入侵科威特严重违反了《联合国宪章》。孟加拉国呼吁伊拉克根据安全理事会各项决议撤出所兼并的领土,恢复科威特合法政府。

39. OMRAN先生(阿拉伯联合酋长国)说,在《消除一切形式种族歧视国际公约》通过二十五周年之际,因该领域已取得的成就,文明世界已不再接受任何基于肤色、宗教或族裔的种族歧视,但国际社会还必须立场坚定,反对迫害南非境内黑人大多数

人的罪行。尽管该国出现事态的积极发展,但阿联酋长国代表团仍敦促继续保持国际压力,以鼓励南非完全放弃种族隔离政策。

40. 阿联酋长国喜见纳米比亚人民在西南非洲人民组织(西南非民组)领导下经过斗争,并在联合国维护各国人民自决权的努力下,赢得独立,成为联合国会员国。

41. 占领巴勒斯坦及其他阿拉伯领土的种族主义政权继续采取压迫、迫害和驱赶巴勒斯坦人民的政策。最近对巴勒斯坦人的屠杀并非第一次,也不会是最后一次,因为犹太复国主义的历史充满了对巴勒斯坦人民和阿拉伯人民犯下的罪行。因此国际社会应实施联合国有关决议,以使巴勒斯坦人民建立独立国家,由而解决大会议程中讨论时间最长的巴勒斯坦问题这个项目。

42. 阿拉伯联合酋长国认为,由两个超级大国间的相互认识带来的国际关系中的缓和意味着抽在时机已到,联合国应发挥其真正的作用:实现国际和平与安全。但事态发展带来的乐观情绪并未持续长久,被伊拉克于1990年8月2日武力入侵、占领和兼并科威特国所打破。这是联合国、阿拉伯联盟和不结盟运动的一个成员对这些组织的另一个成员的入侵。国际社会反对伊拉克罪行的立场表明侵略政策在当今世界没有市场。

43. ABIMANA先生(卢旺达)说,卢旺达政府特别重视消除种族歧视委员会的工作。该委员会刚刚庆祝了其成立二十周年,并拥有130个批准《消除一切形式种族歧视国际公约》的国家作为其成员。卢旺达感到遗憾的是,不象卢旺达,许多国家没有交纳会费,委员会面临的财政困难使其不能继续其重要工作,尤其是阻止了春季会议的召开。卢旺达认为必须要找到短期和长期的解决办法,因此支持秘书长关于设立一所有缔约国都可捐款的储备基金的提议。

44. 卢旺达欢迎最近在反对种族主义和种族歧视斗争中出现的进展,如纳米比亚于3月获得独立并于1990年4月26日获准加入联合国。这给人期望:在消除南非境内的种族隔离和结束破坏该地区国家稳定的企图的进程中会出现同样的进展。

45. 卢旺达通过与南非断绝外交关系,禁止进口该国货物,表明了它对种族隔离

的憎恨,因此欣见非洲人国民大会同南非政府间开始谈判,认为是消除种族隔离过程中的里程碑。但卢旺达仍认为制裁并加紧在国际上孤立南非,是施加压力以加速消除其制度的最有效的手段。

46. 在国际社会庆祝《给予殖民地国家和人民独立宣言》三十周年之际,联合国一个会员国入侵并兼并另一个会员国的领土实令人遗憾。卢旺达谴责伊拉克入侵科威特,支持联合国安全理事会为此通过的所有决议,因为卢旺达认为只有对话才能阻止目前驻在波斯湾的部队之间武装冲突产生的无谓流血。海湾危机阻碍了冷战结束和全世界紧张和冲突减少给国际关系带来的和平与缓和的前景,还因为油价上涨而给卢旺达和其他第三世界国家造成严重的经济困难。

47. SINGH 先生(印度)说,令人遗憾的是,在目前这一千年的最后十年中,世界仍然面临着种族歧视的问题,毫无疑问,其中最严重的是种族隔离,尽管最近南非政府采取的积极措施表明它已经认识到种族隔离是不公正、不道德而必须加以消除。然而,这些措施是不够的,因为不论是种族隔离的基本结构、还是由几十年的种族仇恨、猜疑和不公正造成的态度都没有被消灭。由于种族隔离的继续存在造成了南非的纳塔尔和其他地区的暴力的增加,这是令人不安的。因此,必须通过制裁继续施加国际压力,以确保改革的进程取得必然的结果:把南非人民从种族暴君之下解放出来。

48. 印度代表团对人权委员会特别报告员Asbjorn Eide 先生就向种族主义和种族歧视进行战斗的十年中所取得的成绩和遇到的困难所作的令人敬佩的研究表示欢迎,并支持该研究报告中提出的看法,即联合国应当开始为联合行动起草一个计划,以便实施向种族主义和种族歧视进行战斗的第二个十年中采取的许多具体措施。印度代表团认为,也有必要考虑出现种族歧视的其他情况。其中一个情况是斐济,那里的非法政权强行实施一种宪法,这个宪法使种族歧视制度化。联合国应当使斐济的政权知道,它的不民主和种族歧视的政策是不可接受的。

49. 遗憾的是,联合国为消除种族歧视进行的活动、特别是消除种族歧视委员会的工作由于缺少资金而受到了影响,便该委员会不得不取消两次会议。

50. 他对特别报告员Enrique Bernales Ballesteros先生所作的关于利用雇佣军作为侵犯人权以及阻挠人民行使自决权利的手段的报告(A/45/488)表示欢迎,但是他感到遗憾的是,正如马尔代夫代表所指出的,这个报告对1988年11月3日在马尔代夫发生的事件的判断是错误的,如果特别报告员能够通过从所有有关各方得到的信息取得更广泛的看法,他就能避免这一点。

51. ALI MOHAMMED 先生(伊拉克)谈到种族歧视和人民行使自决权的问题,他说有必要对全世界关于重要的问题的看法和态度进行分析。还有必要研究结束令人厌恶的种族隔离制度的运动的各个阶段,这个题目是与自决联系在一起。在这方面,联合国的努力对遭受种族隔离和外国统治的痛苦的人民、特别是巴勒斯坦人是鼓励的源泉。

52. 两个问题特别重要:比勒陀利亚政权进行的种族歧视以及以色列占领巴勒斯坦和其他阿拉伯领土。一方面,他对纳米比亚人民取得的重要胜利表示欢迎,纳米比亚人民经过长期的反对种族隔离的斗争,已经赢得了独立和自决的权利。除了完全消除种族歧视之外没有其他办法。对有关这两个问题的观点和态度的审议表明,有两个因素值得注意:支持非洲和巴勒斯坦人民斗争的国际努力,以及一些有关方面阻挠对这些人民提供国际援助的努力。以美利坚合众国为首的一些西方国家以各种方式违反对南非政权实施的国际经济禁运,并以所谓制裁对南非的黑人大多数会带来损害为借口向南非提供援助,从而使该政权能继续实行歧视的政策。尽管如此,南非人民能够在公正、平等和自决方面取得了胜利。

53. 关于第二个因素,根本不需要去证明美国政府对特拉维夫的种族主义政权的支持。美国对犹太复国主义恐怖主义分子对巴勒斯坦人民和阿拉伯人民犯下的罪行负有责任。国际社会很快地了解了在南非和特拉维夫这两个种族主义政权之间存在

的战略合作关系,这是以这两个政权的特点为基础的,包括军事、政治和经济合作的所有领域。国际社会还注意到,这两个政府在核领域正在进行合作,并且在消灭抵抗力量方法方面进行合作,这一点通过特拉维夫消灭巴勒斯坦起义、以及南非镇压南非人民所采用的野蛮方法可以看出。以色列占领军最近对巴勒斯坦人民进行的种族灭绝罪行,造成二十人死亡;只要占领和合法的民族抵抗运动继续存在的,这种情况一定还会发生。

54. 这些都反映了美国的狡猾的立场,美国全力支持以色列的政策,并使用否决权,阻止通过一项谴责以色列、要求结束占领和实施必要的制裁的公正的决议。

55. 伊拉克的情况又一次表明,美国在谈到联合国和安理会、以及国际法和《联合国宪章》时是非常虚伪和不公正的,当美国进行侵略时,他完全无视联合国和安理会以及《宪章》和国际法的作用。他反对根据安理会第672(1990)号决议,向被占领阿拉伯领土派遣安理会的代表--对此美国给了一个具限制的解釋--但是,却派遣了两万名带有毁灭性武器的士兵去占领阿拉伯领土,并且掠夺他们的财富。

56. 美国正在尽一切可能对伊拉克实施更严格的封锁。任何人不会对此感到奇怪,因为人们已非常了解美国的殖民主义政策,这一点可以从它对越南、格林纳达和巴拿马的干预中表现出来。美国大谈国际谅解的新时代,但是却以好象是它赢得了冷战的方式行动。他正在破坏实现真正的世界和平的可能性。反对伊拉克的宣传是为新的殖民主义时代进行准备。在得到公共关系企业--为了合作他们得到了成千上万亿美元--的帮助下,帝国主义的新闻界对伊拉克进行了一场诽谤宣传。但是,最终整个世界将看清这种帝国主义和犹太复国主义的花招:这是一场特别反对阿拉伯世界、以及全体发展中国家的阴谋。

57. 对伊拉克的封锁正在对伊拉克人民、特别是儿童、妇女和老人造成严重的痛苦。美国及其盟国应当对这种封锁造成的可怕的影响负主要责任。美国已经向中东派遣了二十万名士兵,去占领阿拉伯领土,侵犯伊斯兰圣地。美国的将军自己已经承认,他们的国家已经制定了一个轰炸和摧毁巴格达的计划。他们还计划消灭巴勒

斯坦人民。这些计划已经是从所周知了。但是,要发动战争就意味着有严重的危险。必须尽一切努力避免战争。伊拉克代表团希望,理智能够占上风,并且找到一个公正而和平地解决目前的紧张局势的办法。

58. 伊拉克总统萨达姆·侯赛因先生在1990年8月12日发表的一个声明,他宣布伊拉克愿意就解决中东的所有问题开始谈判。这种谈判将确保通过在巴勒斯坦解放组织的领导下、建立独立的巴勒斯坦国、首都建在耶路撒冷来解决巴勒斯坦问题。

59. 伊拉克代表团没有对某些代表团对伊拉克散布谎言的发言行使答辩权,但是它保留在准备揭露这些谎言时这样做的权利。

60. SOMAVIA先生(智利)继续担任主席。

61. GVIR先生(以色列)说,以色列认为它必须避免参与《向种族主义和种族歧视进行战斗的第二个十年行动纲领》的执行,因为种族主义的概念在十五年前大会第3379(XXX)号决议中就已完全被歪曲并且实际上变成毫无意义了,该项决议恶意地将犹太复国主义同种族主义等同看待。犹太复国主义是一个长期受到压迫和种族歧视的民族追求自我解放和超度的斗争,因此正是种族主义的对立面,事实上,已成为世界各地许多解放运动的一个楷模。该项决议因此对以色列和以色列人民是非常不公平的。

62. 以色列谴责一切形式和现象的种族主义。以色列是一个多种族多元性的社会,由大约100个族裔构成。以色列的阿拉伯公民享有平等的公民和政治权利。他们享有充分的集会、言论和行动自由,他们有绝对自由实践其宗教信仰和文化。阿拉伯文是以色列的两种正式语文之一。阿拉伯人在全国和地方选举中行使其投票权,并且在政府、立法机关和司法机关中居重要职位。

63. 以色列以最强烈的言辞谴责意识形态和政治制度上的种族隔离,并要求结束这种令人极其厌恶和不能容忍的种族歧视形式。以色列对种族隔离的反对不限于宣言上的谴责,以色列已减少它在各种领域同南非的关系,并已限制它同南非的贸易。在一些中东国家继续大量卖石油给南非并以曲折途径将石油运到南非港口时,

以色列通过培训和举办讲习班,对南非的黑人社会提供了特别援助。

64. 他不接受将南非境内形势同以色列管理的朱迪亚、萨马里亚和加沙地带的形势相提并论以破坏以色列名誉的谬误比较。上述那些领土是因为1967年阿拉伯联合侵略以色列的战争的结果而处于以色列的管理之下,以色列控制这些领土以待和平谈判来确定它们永久的法律地位。指控以色列褫夺巴勒斯坦人的公民权是极为荒谬的,因为巴勒斯坦人从来就不是以色列的公民,他们也不主张或愿意成为以色列公民。以色列将在阿以冲突的全面、真正和持久的解决框架内,继续谋求谈判解决以色列人和巴勒斯坦人的争端。在这方面,以色列提议在朱迪亚、萨马里亚和加沙地区的巴勒斯坦居民应举行自由民主选举,以选出而不是选择--能够自由地同以色列谈判的代表领袖。巴解组织强烈反对以色列的和平计划,并且有系统地清除所有不同意的或前来同以色列谈判的巴勒斯坦人。因此人们不应盲目地谴责以色列阻挡以色列同阿拉伯之间的和平进程。

65. RAZZOOKI先生(科威特)说,在1977年至1988年担任委员会成员之后,他从未想到会回到委员会来解释他所热爱的国家被另一个所谓的阿拉伯国家--伊拉克--野蛮地侵入和兼并。

66. 在对抗种族主义、种族歧视和外国占领方面,最近已取得了前所未有的进展。冷战结束了,柏林围墙倒了,两个德国统一了。所有这些变化指出,国家间和民族间正在友爱、和解、尊重国际法和人权盟约的基础上建立起一个新纪元,一个新的关系秩序。科威特人民的梦想和对一个更美好世界的期望于1990年8月2日伊拉克军队侵入科威特那天被强暴地和有计划地粉碎了,那天在科威特的历史上将被当作耻辱的一天记信住。这是令人无法相信的,也是无法想象的,但是是可能的,因为所谓的兄弟邻邦却是个残酷的好冒险的独裁者,醉心于无限的权力和霸权欲望。

67. 所发生的是对科威特公然残酷地侵略,这在联合国历史上引起了空前未有

的危机。在战后的历史上,没有那一个国家曾经蹂躏过一个主权、独立而且是联合国会员国的国家,以武力兼并它,疯狂地要把它的名字和整个实体从世界政治地图上除去。这种侵略是对《联合国宪章》和国际法律秩序的挑战。这是发生在1990年代的现在,不是发生在中世纪。伊拉克以超过15万人的军队和数百辆坦克、枪炮和飞机侵入科威特。残酷的伊拉克占领军蓄意发动一场有组织的运动,杀害和毒打手无寸铁的平民,摧毁和掠夺工业设施和仓库,抢劫银行和抢夺公私财物。甚至医院也免不了被洗劫:医疗设备包括洗肾机和婴儿保育箱都被运到巴格达,造成无数早产儿的死亡。萨达姆·侯赛因给他邪恶的士兵的命令显然是:“抢劫这个国家”。现在在科威特,破坏、酷刑和立即处决是平常事。而且,成千上万其他国家的国民被致使无家可归,他们的储蓄被抢走了;其他人则被劫持成为人质。

68. 我们世界现在知道伊拉克政权是代表邪恶的力量。历史上没有那一桩事件象伊拉克军队入侵科威特领土那样受到阿拉伯、伊斯兰和不结盟国家在国际上和在国际安全理事会上这样一致地谴责。

69. 最后,科威特代表团向所有那些在委员会上表示了他们以下的决心的人表示科威特人民及其政府的感谢,他们决心维护《联合国宪章》所揭示的目标并向伊拉克政权表示我联合国人民一个共同的命运:即反对暴政势力。

70. MENON先生(印度)行使答辩权发言说,巴基斯坦代表企图就印度查谟克什米尔州开始一项争论是恶意,巴基斯坦代表提到联合国一些决议,而不提及迄今已有一些时候巴基斯坦自己一直在违反要求巴基斯坦撤出所谓被占领的克什米尔的决议。联合国所承认的自决程序是为了脱离殖民大国实现独立,而不能适用于主权国的组成部分;由于这个理由,巴基斯坦代表提出的关于自决的解说,可能破坏目前世界秩序的根本基础。

71. 没有必要提到印度在民主和人权方面的记录。巴基斯坦企图将此当作一个问题,这只暴露出它对于在象印度这样一个民主制度中宪法保障人权运作的无知。

而且,在巴基斯坦侵犯它自己公民人权方面有着充分的资料。

72. 巴基斯坦提出的论点是对印度内政的干涉,也是企图利用别国的形势以遂其短期目的。因此,他建议,巴基斯坦应停止同恐怖主义者、蒙昧主义者、狂热宗教徒和原教旨主义者交往,放弃敌意及幸灾乐祸的反常心理,参加印度及世界其他国家一道,以便加强互相信任和友好。

下午6时25分散会